

آیا نگران امنیت شخصی  
خود هستید؟

## آیا نگران امنیت شخصی خود هستید؟

بسیاری از افراد نسبت به دسترسی عموم به اطلاعات فردی خود در فهرست انتخاباتی احساس امنیت نمی کنند، اما این به معنای از دست دادن حق رأی نیست.

اگر واجد شرایط لازم هستید اما فکر می کنید ثبت کردن اطلاعات فردی شما در فهرست انتخاباتی چاپ شده می تواند باعث به خطر افتادن امنیت شخصی شما یا خانواده شما شود، می توانید درخواست دهید اطلاعات شما در فهرست منتشر نشده و محرمانه ثبت شود.

جزئیات ثبت نام شما نزد کمیسیون انتخاباتی به صورت مطمئن نگهداری شده و در اختیار کسی قرار نمی گیرد.

## اگر اطلاعات شخصی من تغییر کند، چه اقدامی باید انجام دهم؟



باید ما را از تغییر اطلاعات ثبت نامی خود مانند نام یا آدرس مطلع کنید. همچنین در صورت تغییر شرایط شخصی می توانید درخواست بازگشت به فهرست ثبت نام چاپ شده را بدهید.

برای به روزرسانی اطلاعات خود می توانید با مسئول ثبت نام رأی دهندگان تماس بگیرید. اطلاعات بیشتر در آدرس [elections.org.nz](http://elections.org.nz) با از طریق تماس با شماره **0800 36 76 56** قابل دریافت هستند.

## وقتی در فهرست منتشر نشده قرار دارم، چگونه رأی دهم؟



برای انتخابات عمومی یا انتخابات فرعی، می توانید در هر مکان رأی گیری رأی دهید. اطلاعات شما در فهرست انتخاباتی چاپ شده ای که برای صدور رأی در مکان رأی گیری مورد استفاده قرار می گیرند موجود نخواهد بود و به همین دلیل باید رأی ویژه بیندازید.

برای تأیید حوزه انتخاباتی که برای رأی دادن در آن ثبت نام شده باید همراه با برگه رأی خود فرم دیگری را نیز پر کنید. اگر مایل نباشید، نیازی به تکمیل آدرس یا اطلاعات قبلی مربوط به نام در فرم نیست. هرچه اطلاعات بیشتری فراهم کنید، در احراز صلاحیت خود برای رأی دادن به ما بیشتر کمک کرده اید.

فردی در محل رأی گیری وجود دارد که به شما نشان می دهد چه کاری انجام دهید و کجا بروید.

برای رأی دادن در انتخابات محلی، باید از مسئول رأی گیری در شورای محلی خود درخواست کنید تا برگه های رأی گیری را برای شما ارسال کند.

## نحوه درخواست ثبت نام در فهرست منتشر نشده.



برای درخواست قرارگیری نامتان در فهرست منتشر نشده، فرم موجود در این بروشور را پر کرده و برگردانید. اگر در حال حاضر ثبت نام نشده اید، باید فرم ثبت نام را نیز پر کنید. برای دریافت فرم های ثبت نام یا دیگر فرم های درخواست می توانید:

- فرم ها را از آدرس اینترنتی [elections.org.nz](http://elections.org.nz) دانلود کنید، یا
- با شماره **0800 36 76 56** تماس بگیرید تا ما فرم ها را به آدرس پستی شما ارسال کنیم.

## چه اطلاعات دیگری باید ارائه دهم؟



برای اثبات لزوم ثبت نام خود در فهرست منتشر نشده، باید اطلاعات تکمیلی ارائه دهید. مثال هایی از نوع اطلاعاتی که باید فراهم شود:

- نامه ای از کارفرما، وکیل، مددکار اجتماعی، وکیل مدافع شما یا فرد معتبر دیگری در جامعه شما که توضیح دهد چرا شرایط کاری یا شخصی شما خطراتی را برای شما به دنبال دارد، یا
- یک کپی از حکم حفاظت که براساس قانون خشونت خانوادگی مصوب سال 1995 لازم الاجراست، یا
- یک کپی از قرار منع موقت که براساس قانون آزار و اذیت مصوب سال 1997 لازم الاجراست، یا
- اطلاعات دریافتی از طرف یک مأمور انتظامی یا مأمور اصلاح و تربیت که توضیح می دهد امنیت شخصی شما یا خانواده شما به عمومی سازی نام و مشخصات شما به خطر می افتد.

## Complete this form to apply to go on the unpublished roll.

Full name:

Date of birth:

Contact phone number:

Email address

Address where you are enrolled to vote or have applied to enrol:

List any additional information provided to support your application:

Please tick one of the following:

I am already enrolled

I am not enrolled and I have enclosed a completed enrolment form

Signature/date:

➤ Complete and post to: Electoral Commission, PO Box 3220, Wellington 6140.

➤ Remember to attach any information that supports your application to register on the unpublished roll.

➤ For more information visit [elections.org.nz](http://elections.org.nz)